



Where is God? According to the Torah, this is the wrong question entirely. The real question is, "Where are you?"

**THIS WEEK'S TORAH PORTION:**

- **B'reisheet** (בראשית | In the beginning)
- **Torah:** Genesis 1:1-6:8
- **Haftarah:** Isaiah 42:5-43:10
- **Gospel:** John 1:1-18

**Where Are You?**

Adam and Eve had choices: The tree of life or the tree of knowledge of good and evil. Choosing is an essential part of being human. We can choose good, which is the way of life, or disobedience, which results in death. We choose between the two trees countless times every day.

*They heard the sound of the LORD God walking in the garden in the cool of the day, and the man and his wife hid themselves from the presence of the LORD God among the trees of the garden. (Genesis 3:8-9)*

Once there was a Chassidic teacher, a great rabbi, who was observing the children playing hide-and-seek. One child covered his eyes and counted while the other children scattered and hid. Then he went and began to find the children, one after another. As he found them the others join the search.

After watching the children play for a while, the rabbi returned to his books. Time passed, and the voices of the children faded away. He was eventually disturbed from his studies by the sound of a lone child's voice crying in the schoolyard. He went out to see what had happened, thinking perhaps the child might be hurt. He asked the child, "Son, what is it? Why all this weeping?" The boy explained, "We were all playing hide-and-seek. I was hiding, and they didn't find me. They quit looking for me, and they all went home." He began to sob. The rabbi realized that this child's sorrow was like God's sorrow. God has, in a sense, concealed Himself and bid us to look for Him, but no one is looking for Him.

In the garden of Eden humans experienced God directly. In the paradise of Eden, human beings lived in simplicity and innocence, without sin, guilt, shame or knowledge thereof. God was present; He was immediate; He was revealed. He spoke with

Waar is God? Volgens de Torah is dit de totaal verkeerde vraag. De echte vraag is: "Waar ben jij?"

**TORA GEDEELTE VAN DEZE WEEK:**

- **B'reisheet** (בראשית | In het begin)
- **Torah:** Genesis 1:1-6:8
- **Haftarah:** Jesaja 42:5-43:10
- **Evangelie:** Johannes 1:1-18

**Waar Ben Jij?**

Adam en Eva hadden keuzes: De boom van het leven of de boom van kennis van goed en kwaad. Kiezen is een essentieel onderdeel van het mens-zijn. We kunnen voor het goede kiezen, dat is de weg van het leven, of voor ongehoorzaamheid, die met de dood eindigt. We kiezen ontelbare keren per dag tussen de twee bomen.

*Ze horen de stem van de Ene, God, omgaan door de hof, in de geestesadem van die dag, en de –rode – mens verschuilt zich, en zijn vrouw ook, voor het aanschijn van de Ene, God, te midden van het geboomte van de hof. Dan roept de Ene, God, tot de –rode – mens en zegt tot hem: waar ben je? (Genesis 3: 8-9, Naardense)*

Er was eens een Chassidische leraar, een groot rabbijn, die naar kinderen keek die verstoppertje speelden. Eén kind bedekt zijn ogen en telde, terwijl de andere kinderen zich verspreidden en verstopten. Toen ging het weg en begon de kinderen, de een na de ander te zoeken. Als het hen vond hielpen die zoeken.

Nadat hij een tijd naar het spel van de kinderen gekeken had, dook de rabbijn terug in zijn boeken. De tijd verstreek, en de stemmen van de kinderen verdwenen. Hij werd uiteindelijk gestoord in zijn studies door het geluid van een eenzaam kind dat op het schoolplein huilde. Hij ging er op af om te zien wat er gebeurd was, denkend dat het kind misschien wel gekwetst kon zijn. Hij vroeg aan het kind: "Jongen, wat is er? Waarom huil je zo?" De jongen legde uit: "We waren allemaal verstoppertje aan het spelen. Ik had me verstopt en ze hebben me niet gevonden. Ze stopten met naar mij te zoeken, en ze zijn allemaal naar huis gegaan." Hij begon te snikken. De rabbijn beseftte ineens dat het verdriet van dit kind was zoals Gods verdriet. God heeft Zich in zekere zin verborgen en nodigt ons uit om Hem te zoeken, maar niemand is naar Hem op zoek.

In de tuin van Eden ervoeren mensen God rechtstreeks. In het paradijs van Eden, leefden de mensen in eenvoud en onschuld, zonder zonde, schuld, schaamte of kennis daarvan. God was aanwezig; Hij was nabij; Hij was geopenbaard. Hij

them. Walked with them. They knew His presence; they recognized His voice. He was not hidden. There was no seeking after God. God was everywhere; His voice carried through the orchard. What has happened since then? Why has God removed himself? Why has He hidden Himself away?

Let's look at the story. Who hid from whom? The Torah says, "*The man and his wife hid themselves from the presence of the LORD God among the trees of the garden*" (Genesis 3:8). In the story, it is God who calls out to man. God did not hide Himself. God searched for man. He called out to the human beings, "Where are you?" (Genesis 3:9). Abraham Joshua Heschel took the title of his famous philosophy of Judaism from this narrative: *God in Search of Man*.

We are the ones who have hidden ourselves from the presence of God. In our fallen and rebellious state, in our place of sentience, self-awareness and self-determination, we are unable to bear the presence of God.

Where is God? This is the wrong question. The real question is, where are we?

sprak met hen. Wandelde met hen. Ze kenden Zijn aanwezigheid; zij herkenden Zijn stem. Hij was niet verborgen. Er was geen zoeken naar God. God was overal; Zijn stem klonk doorheen de boomgaard. Wat is er sindsdien gebeurd? Waarom heeft God Zich verwijderd? Waarom heeft Hij Zich verborgen?

Laten we eens naar het verhaal kijken. Wie verborg zich voor wie? De Tora zegt: "*de –rode – mens verschuilt zich, en zijn vrouw ook, voor het aanschijn van de Ene, God, te midden van het geboomte van de hof*" (Genesis 3:8). In het verhaal, is het God die naar de mens roept. God heeft Zich niet verborgen. God zocht naar de mens. Hij riep naar de mens, (Genesis 3:9) "Waar ben je?". Abraham Joshua Heschel haalde de titel voor zijn beroemde filosofie van het jodendom uit dit verhaal: *God Zoekt de Mens*.

Wij zijn degenen die ons verborgen hebben voor God. In onze gevallen en opstandige toestand, in onze belevingswereld, vol van zelfbewustzijn en zelfbeschikking, zijn we niet in staat om de aanwezigheid van God te verdragen.

Waar is God? Dit is de verkeerde vraag. De echte vraag is, waar zijn wij?